



# St. Joseph Church

A Catholic Community

## Sunday Mass

5:00 p.m. • English (Saturday Vigil)  
7:00 p.m. • Español (Vigilia de sábado)

## Sunday • Domingo

6:00 a.m. - English	12:30 p.m. - English
7:15 a.m. - Español	2:15 p.m. - Español
9:00 a.m. - Español	4:00 p.m. - Español
10:45 a.m. - English	6:00 p.m. - Español
	8:00 p.m. - Español

## Third Sunday of Lent

March 23, 2025

## Daily Mass

8:00 a.m. • Bilingual (Monday through Saturday)  
5:00 p.m. • Español (lunes a viernes)

## Confessions

Monday - Friday: 6:00 p.m. - 7:00 p.m.  
Saturday: 2:00 p.m. - 5:00 p.m.

## Clergy

Fr. Arturo Velasco · Pastor  
Fr. Kamil Ziolkowski · Associate Pastor  
Fr. Everardo Monroy · Associate Pastor  
Deacon Pedro de Leon · Deacon  
Deacon Antonio Catalan · Deacon  
Fr. Gustavo Castillo · St. John's Seminary · Weekend Support

## Eucharistic Adoration

Exposition of the Blessed Sacrament  
Monday through Friday from 8:30am - 5:00pm  
Saturday from 8:30pm to 5:30am on Sunday

Exposición del Santísimo Sacramento  
lunes a viernes de 8:30am - 5:00pm  
sábado de 8:00pm - domingo 5:30am

## Parish Center Hours

Monday through Friday · lunes a viernes  
9:00 a.m. - 8:15 p.m.

Saturday & Sunday · sábado y domingo  
9:00 a.m. - 2:45 p.m



**Update  
\$8,145.00**

Donated during the  
month of February.

## Our Parish Needs

50% of all funds raised up to goal, will remain with our parish to address the following needs:

- Madonna Plaza
- Church Interior Bathrooms
- Interior of Parish Hall & Hall Kitchen remodel
- Redahan Hall modernize the hall kitchen

## Necesidades de nuestra parroquia

El 50% de todos los fondos recaudados permanecerán con nuestra parroquia para ayudar con las siguientes necesidades:

- Plaza Madonna
- Baños interiores de la iglesia
- Interior del salón parroquial y la cocina del salón remodelar Redahan Hall renovar la cocina del pasillo

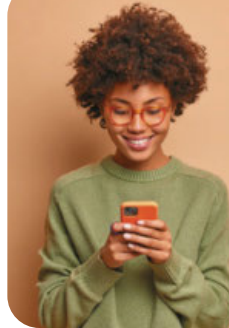
## Weekly Offering

**Second Sunday of Lent**  
March 16, 2025  
Collection: \$28,054.73

Thank you for your generosity!



## Follow us on social media!



**Librería San Pablo**  
**323-215-1541**

*(Located in the Madonna Plaza)*

### Store Hours · Horario

Monday - Saturday: 9:00 a.m. - 6:00 p.m.

Sunday: 8:00 a.m. - 6:00 p.m.



We happily  
welcome our newly  
baptized to our  
Parish community!

Alani Sol Lang  
Aliana Robles  
Anthony Munguia Cumi  
Aylin Pivaral  
Carlos Aguilar  
Diego Castro

Girasol Ponce  
Isaac Paredes  
Iyla Castro  
Lizeth Pivaral  
Noah Diaz

## Sunday Gospel Reflection

My childhood best friend was Xander Price. He was the fastest runner in school, an excellent baseball player and Jewish. Though his family wasn't intensely religious, I felt totally at home with them despite our religious differences. Everything about their Judaism seemed to undergird

and strengthen my own experience of being a Catholic. I knew they didn't believe in Jesus like my family did, but I intuited somehow that Jesus was "hiding" in their religion. Like a cat moving under a blanket, ready to emerge at any moment, the Lord was hidden there in a special way.

In the Gospel for this third Sunday of Lent, Jesus says, "For if you had believed Moses, you would have believed me, for he wrote of me" (John 5:46). Stunning words, those. Moses wrote about Jesus. The way therefore that we come to know and believe in Jesus is to discover him lurking in Moses' writings. The Hebrew Scripture is the wonderful womb in which Jesus gestates within a host of images: Adam, Isaac, David, Melchizedek, the Temple, sacrificed lambs, prophets and so on. Right now, in your parish's OCIA program, soon-to-be baptized people are carefully studying where Jesus is in the writings of Moses, so that they may believe in him. This works for all of us, too, who wish to deepen our knowledge and love of Jesus.

Lenten challenge: Take some time to prayerfully study one of the images of Jesus listed above in the Old Testament. Identify which one you find compelling and consider why this is so. If you don't know where to start, begin with the prophet Jeremiah as an image of Jesus. — Father John Muir ©LPi

## Reflexión del Evangelio

En los desastres naturales, donde se pierden vidas humanas y algunos quedan vivos, nos sorprendemos y quizá pensamos, ¿Por qué estos se salvaron y los otros no? ¿Eran acaso mejores que los otros? ¿Fue un castigo para los que perdieron la vida? Sin embargo, sabemos que no es así. Nos quedamos como al principio, no hay respuesta. El Evangelio de hoy tiene momentos de reflexión profunda que implica que el corazón se convierta. Y la Palabra de Dios ayuda a madurar interiormente. La conversión es un proceso de madurar poco a poco en la fe, para enseguida dar frutos.

"La Cuaresma viene a despertarnos del letargo, de seguir adelante por inercia. Nos recuerda que podemos realizar algo nuevo en nosotros y en nuestro alrededor gracias a la bondad y misericordia de Dios, que siempre está dispuesto a perdonar" (Papa Francisco). Dios sigue esperando a que demos frutos buenos. Siempre nos tiene paciencia, una y otra vez nos espera. Cada año decide no cortar sino abonar y poner tierra nueva, y esperar. "Señor déjala un año más y mientras tanto cavaré alrededor y le haré abono. Puede ser que así de fruto en adelante y, si no, la cortas" (Lucas 13:8-9). Una nueva oportunidad para llevar a cabo lo que a Dios le gusta. Hacer justicia, hablar por los sin voz, dar tiempo de calidad a la familia y sobre todo ser menos irresponsables y menos violentos. Esas actitudes no nos llevan a ningún lado. ¡Dejemos que Dios nos abone en lo que necesitamos! ©LPi



Oramos por el eterno  
descanso de

**Celia Herrera  
de Monroy**

Tengan en sus oraciones al  
Padre Everardo y su familia  
durante estos momentos  
difíciles.

# SESIÓN INFORMATIVA SOBRE INMIGRACIÓN

## IMMIGRATION INFORMATION SESSION



We invite you to our immigration information night on Thursday, March 27 at 7:00pm in the Redahan Hall. Topics will include pathway to citizenship and general information about your rights. For any questions please reach out to (213)681-6464 [immigrationservices@ccharities.org](mailto:immigrationservices@ccharities.org)

Los invitamos a una sesión informativa sobre inmigración el jueves 27 de marzo a las 7:00pm en el salón Redahan. Temas que se llevaran acabo seran del camino a la ciudadanía y conocer sus derechos. Para más información comuniquese al (213)681-6464 [immigrationservices@ccharities.org](mailto:immigrationservices@ccharities.org)





## PILGRIMS *of* HOPE

We believers are not without hope since Jesus lives and promises us new life. During this “Pilgrims of Hope” Jubilee Year, the Archdiocese of Los Angeles invites you to be renewed in hope.

First, the Archdiocese of Los Angeles will join local Churches around the world in 24 Hours for the Lord. A church in each of the 20 deaneries of the Archdiocese will remain open for 24 hours for confession and prayer from Friday morning, March 28 through Saturday morning March 29. The church closest to St. Joseph is:

St. Margaret Mary Alacoque in Lomita  
Hours: 8:15am to 8:15am

Second, on Saturday, April 5, 2025, the Church will take to the streets of Los Angeles on a seven-mile Pilgrimage of Hope. The walk to the Cathedral of Our Lady of the Angels will begin at 8:00 a.m. at All Souls Church in Alhambra, with stops at Our Lady of Guadalupe, Rose Hill and Our Lady Help of Christians. Upon arrival at the cathedral, Archbishop Gomez will celebrate Mass; bus transportation from the cathedral to All Souls will be available at 1 p.m.. The relics of several saints, including the soon to be canonized Bl. Carlo Acutis, will accompany on us on our journey.

### Jubilee Prayer

Father in heaven, may the faith you have given us in your son, Jesus Christ, our brother, and the flame of charity enkindled in our hearts by the Holy Spirit, reawaken in us the blessed hope for the coming of your Kingdom.

May your grace transform us into tireless cultivators of the seeds of the Gospel. May those seeds transform from within both humanity and the whole cosmos in the sure expectation of a new heaven and a new earth, when, with the powers of Evil vanquished, your glory will shine eternally. May the grace of the Jubilee reawaken in us, Pilgrims of Hope, a yearning for the treasures of heaven. May that same grace spread the joy and peace of our Redeemer throughout the earth. To you our God, eternally blessed, be glory and praise for ever. Amen.

### Peregrinos de la Esperanza

Los creyentes no estamos sin esperanza, ya que Jesús vive y nos promete una nueva vida. Durante este Año Jubilar de los “Peregrinos de la Esperanza”, la Arquidiócesis de Los Ángeles los invita a renovarse en la esperanza.

En primer lugar, la Arquidiócesis de Los Ángeles se unirá a las Iglesias locales de todo el mundo en 24 Horas para el Señor. Una iglesia en cada uno de los 20 decanatos de la Arquidiócesis permanecerá abierta durante 24 horas para la confesión y la oración desde la mañana del viernes 28 de marzo hasta la mañana del sábado 29 de marzo. La Iglesia mas cercana a nuestra parroquia es

St. Margaret Mary Alacoque en Lomita  
Horario: 8:15am a 8:15am

En segundo lugar, el sábado 5 de abril de 2025, la Iglesia tomará las calles de Los Ángeles en una Peregrinación de la Esperanza de siete millas. El recorrido hasta la Catedral de Nuestra Señora de los Ángeles comenzará a las 8:00 a. m. en la Iglesia All Souls en Alhambra, con paradas en Nuestra Señora de Guadalupe, Rose Hill y Our Lady Help of Christians. Al llegar a la catedral, el arzobispo Gómez celebrará la Misa; el transporte en autobús desde la catedral hasta All Souls estará disponible a la 1:00 p. m. Las reliquias de varios santos, incluido el beato Carlo Acutis, que pronto será canonizado, nos acompañarán en nuestro viaje.

### Oración del Jubileo

Padre que estás en el cielo, la fe que nos has donado en tu Hijo Jesucristo, nuestro hermano, y la llama de caridad infundida en nuestros corazones por el Espíritu Santo, despierten en nosotros la bienaventurada esperanza en la venida de tu Reino.

Tu gracia nos transforme en dedicados cultivadores de las semillas del Evangelio que fermenten la humanidad y el cosmos, en espera confiada de los cielos nuevos y de la tierra nueva, cuando vencidas las fuerzas del mal, se manifestará para siempre tu gloria.

La gracia del Jubileo reavive en nosotros, Peregrinos de Esperanza, el anhelo de los bienes celestiales y derrame en el mundo entero la alegría y la paz de nuestro Redentor. A ti, Dios bendito eternamente, sea la alabanza y la gloria por los siglos. Amén.

## Annunciation of Mary

The Solemnity of the Annunciation is celebrated nine months before the Nativity of the Lord, a feast that came about earlier historically. The Annunciation recalls the day when the Archangel Gabriel appeared to Mary and revealed God's will that she become the Mother of the Son of God and she accepted. At that moment, the "Word became Flesh and dwelt among us" (John 1:14).



## Why do we do that?

**Question:** What is the difference between mortal and venial sin?

**Answer:** Sin is a deliberate thought, word, action, or omission contrary to God's law. Since the beginnings of the Church, sin has been distinguished by its gravity. "Grave matter" is traditionally defined by the Ten Commandments. If a person commits a grave sin with full knowledge of the action's evil and with the complete consent of their will, this is a mortal sin. The effects of mortal sin are grave – the loss of sanctifying grace, which can be restored by a fresh outpouring of God's mercy in the sacrament of Reconciliation.

Venial sin does not fit one or more of these conditions (for example, a less serious matter still freely chosen or grave matter committed while under force or ignorance of God's law). The effects of venial sin – while still damaging to the human heart and human society – are less severe. Even so, smaller sins build habits, which can obstruct our growth in virtue. When we are serious about following Jesus, we should do our best to avoid all sin, whether large or small! ©LPi

## ¿Por qué hacemos eso?

**Pregunta:** ¿Cuál es la diferencia entre el pecado mortal y el venial?

**Respuesta:** El pecado es un pensamiento, palabra, acción u omisión deliberada contraria a la ley de Dios. Desde los inicios de la Iglesia, el pecado se ha distinguido por su gravedad. La "materia grave" se define tradicionalmente en los Diez Mandamientos. Si una persona comete un pecado grave con pleno conocimiento de la maldad de la acción y con el completo consentimiento de su voluntad, esto es un pecado mortal. Los efectos del pecado mortal son graves: la pérdida de la gracia santificante, que puede ser restaurada por una nueva efusión de la misericordia de Dios en el sacramento de la Reconciliación.

El pecado venial no se ajusta a una o más de estas condiciones (por ejemplo, un asunto menos grave aún elegido libremente o un asunto grave cometido a la fuerza o por la ignorancia de la ley de Dios). Los efectos del pecado venial, aunque siguen dañando el corazón humano y la sociedad humana, son menos graves. Aun así, los pecados más pequeños crean hábitos, que pueden obstruir nuestro crecimiento en la virtud. Cuando nos tomamos en serio seguir a Jesús, debemos hacer todo lo posible por evitar todo pecado, ya sea grande o pequeño. ©LPi



Now Enrolling  
**2025-2026 YEAR**

Contact Mrs. Hernandez to book a  
tour, assessment, or shadow day!  
(310) 679-1014

[lhernandez@saintjosephsschool.org](mailto:lhernandez@saintjosephsschool.org)



## Ayuda Matrimonial

Retrouvaille Ministerio para parejas en crisis.

Si usted está teniendo problemas en su matrimonio, ¡Hay esperanza! Usted y su cónyuge pueden encontrar formas para comunicarse y superar las adversidades asistiendo al Fin de Semana de Retrouvaille que se llevará a cabo los días 28, 29 y 30 de marzo de 2024.

Para registrarse comuníquese con Mayra Perez-Carrillo (818) 723-8704 y Carlos Perez-Carrillo (818) 741-5172

## Understanding Job

The Catholic Bible Institute presents a Saturday morning lecture, Understanding Job, with Dr. Israel McGrew of the Augustine Institute. Saturday, March 29, 2025 from 10am to 11:30am Pacific Time (via Zoom).

In this talk, we will explore the literature and theology of the book of Job, its framing of the problems of evil and human ignorance and in its speculations about the afterlife and the ultimate significance of human suffering. And we will situate the book in the unfolding of the divine teaching, in its historical context and in its anticipation of the revelation of Christ's incarnation, passion, and resurrection.

Dr. Israel McGrew is an Old Testament scholar at the Augustine Institute of Theology, and specializes in the Book of Job. He is also especially interested in bringing Biblical Studies into a deeper dialogue with the Church's traditional, Christological readings of the Old Testament.

Cost: \$10. To register please visit: [lacatholics.org](http://lacatholics.org)

## Tissue Paper

We are preparing for our 2025 Parish Fiesta and we need tissue paper and egg shells donations to make confetti eggs. We would greatly appreciate you bringing any tissue paper. Please look at the images as reference. You can leave your donations in the Parish Office.

## Papel de China

Estamos preparando para la Fiesta Parroquial del 2025 y necesitamos de su ayuda. Apreciaríamos su donación de papel de china para poder cortarlo y incluirlos en los huevos de confeti que hace la parroquia cada año para la fiesta parroquial. También estamos recibiendo cascarones de huevos. Por favor vean las imágenes como referencia. Puede dejan sus donaciones en el Centro Parroquial.

Please donate eggs like this.  
Por favor donen los huevos así.



Please **DO NOT** donate eggs like this.  
Por favor **NO** donen los huevos así.



## Devotions Explained!

### Anima Christi, Explained

The Anima Christi prayer takes its name from its opening lines: Soul of Christ – “Anima Christi” in Latin. In this prayer, the faithful invoke the image of Christ crucified, calling upon the salvific elements of his wounds, his Body and his Blood to strengthen them, imploring him to save them from “the malicious enemy” and to bring them, in their final hour, to his presence.

The author of this prayer is unknown, but it originated in the 14th century and was referenced in St. Ignatius’ Spiritual Exercises. It is traditionally said after or before receiving the Eucharist. ©LPi

### Prayer

Soul of Christ, sanctify me.  
Body of Christ, save me.  
Blood of Christ, embolden me.  
Water from the side of Christ, wash me.  
Passion of Christ, strengthen me.  
O good Jesus, hear me.  
Within your wounds hide me.  
Never permit me to be parted from you.  
From the evil Enemy defend me.  
At the hour of my death call me  
and bid me come to you,  
that with your Saints I may praise you  
for age upon age.  
Amen.

## Lent’s 3 Pillars: Prayer, Fasting, Almsgiving

When we hunger—whether it be for food, technology, comfort—it can be a reminder that Jesus is the bread of life.

When we sacrifice things that this world tells us we need, it can remind us that only God can truly satisfy our spiritual hunger.

Lent’s three pillars are prayer, fasting and almsgiving—meaning that we’re called to do more than just abstain from a particular food or activity. It involves not only what we’re willing to give up, but what we’re willing to take on.

When we think about what to give up for Lent, we ought to also think about what sort of commitment to prayer and ability to be charitable that we can hold ourselves.

In addition to fasting and prayer, almsgiving is equally important during Lent, helping us deepen our relationship with God while working to build God’s kingdom here on earth.

Pope Francis sums up the powerful impact that almsgiving has: “Charitable giving makes us more human, whereas hoarding risks making us less human, imprisoned by our own selfishness”

## ¡Devociones Explicadas!

### Anima Christi, Explicada

La oración Anima Christi toma su nombre de sus primeras líneas: Alma de Cristo – “Anima Christi” en latín. En esta oración, los fieles invocan la imagen de Cristo crucificado, clamando los elementos salvíficos de sus llagas, su Cuerpo y su Sangre para fortalecerlos, implorándole que los salve del “maligno enemigo” y que los lleve, en su última hora, a su presencia.

Se desconoce el autor de esta oración, pero se originó en el siglo XIV y se hizo referencia a ella en los Ejercicios Espirituales de San Ignacio. Tradicionalmente se dice después o antes de recibir la Eucaristía. ©LPi

### Oración

Alma de Cristo, santifícame.  
Cuerpo de Cristo, sálvame.  
Sangre de Cristo, embriágame.  
Agua del costado de Cristo, lávame.  
Pasión de Cristo, confórtame.  
¡Oh, buen Jesús, óyeme!  
Dentro de tus llagas, escóndeme.  
No permitas que me aparte de ti.  
Del enemigo maligno, defiéndeme.  
En la hora de mi muerte, llámame  
y mándame ir a ti,  
para que con tus santos te alabe,  
por los siglos de los siglos.  
Amén.”



Anyone can practice almsgiving, which is not limited to simply donating money.

Rather, practicing almsgiving can also mean donating one’s time in service, perhaps volunteering or serving those in need. Jesus tells us clearly in Matthew 25:40 that in serving those in need, we are serving him. © Hallow.com



# Mass Intentions

## Saturday, March 22

### 5:00 PM

David Wallin • †  
Conception Velasquez • †  
Sandie Ketelhut • †  
Juan Miguel Sanchez • †  
Wilbert Arias • Health

### 7:00 PM

Gilmer Alexander Marroquin Arredondo • †  
Crispin Gonzalez • †  
Baudelia Marquez Amaral • †  
Hilario Gomez Baylon • †  
Gloria Rodriguez • †  
Balvina Zatarain Rendon • †  
Francisca y Francisco Alfaro • †  
Fermin y Juliana Acuña • †  
Donato y Aurelia Muñoz • †  
Blanca Romero • †  
Jesús Francisco Maldonado • †  
Maria Luisa Lopez Velasquez • †  
Francisco Becerril • †  
Alfonso Becerril • †  
Isabel Becerril • †  
Jose Luis Becerril • †  
Hortencia Becerril • †  
Francisco Becerril Lopez • †  
Olga Lucia Perez • †  
Concepcion Becerril • Intención  
Cesar Bryan Flood • Salud

## Sunday, March 23

### 6:00 AM

Pilar Maldonado • †

### 7:15 AM

Haydee Cerros • †  
Tania Melissa Fernandez • †  
Isabel Cabezas • Salud  
Elizabeth Fuentes • Salud  
Familia Islas Sanchez • Oracion  
Familia Angelino Islas • Oracion  
Las Animas del Purgatorio • Oracion

### 9:00 AM

Sandy y Genaro Magdaleno • †  
Juan Vicente Armira • †  
Benita Pocasangre • †  
Juan Segovia • †  
Enrique y Irma Villanueva • †  
Angel Ramos • †  
Rafael Ramses • †  
Fidel & Eladio Izquierdo • †  
Angelica Velez de Villa • Cumpleaños

### 10:45 AM

Stephan Sandor • Health

### 12:30 PM

Jorge Paez • †

### 2:15 PM

Jose De Jesus Peña Torres • †  
Milagros Saavedra • †  
Milagros Ana SAVEDRA • †  
Familia Saavedra • Oración

### 4:00 PM

Esther Ambriz • †  
Kieth Blanchard • †  
Linaje Espinoza Rocha • †  
Balvina Zatarain Rendon • †  
Jose Maria Hernandez • †  
Alexis Orozco • Cumpleaños

### 6:00 PM

Alfredo Vasquez • †  
Timotea Muñoz • †  
Marco Tulio Peña • †  
Eva y Gerardo Rodriguez • †  
Fermin y Juliana Acuña • †  
Donato y Aurelia Muñoz • †  
Amelia Hernandez Pacheco • †  
Ma Tan • †

### 8:00 PM

Juan Martinez • †  
Luis y Maria Antonia Machuca • Oracion  
Monica Gutierrez • Cumpleaños

## Monday, March 24

### 8:00 AM

Gabriel Diaz • †  
Jose Lopez Molina • †  
Bayani Abueg Jr. • Prayer

### 5:00 PM

Victoriano Chavez Santa Cruz • †  
Linaje Espinoza Rocha • †  
Maria G. Torres • †  
Balvina Zatarain Rendon • †  
Fermin y Juliana Acuña • †  
Donato y Aurelia Muñoz • †  
Benedicta Luna • †  
Marina Garcia • †  
Jeff Fortini • †  
Micaela Ponce Ruvalcaba • †  
Maria Ruvalcaba • †  
Genadio Diaz Flores • Cumpleaños

## Tuesday, March 25

### 8:00 AM

Efrain Ayala • †  
Romero Tolentino • †

### 5:00 PM

Maria Angelina De Aguirre • †  
Linaje Espinoza Rocha • †  
Balvina Zatarain Rendon • †  
Alicia Porras • †  
Micaela Ponce Ruvalcaba • †  
Maria Ruvalcaba • †  
Fermin y Juliana Acuña • †  
Donato y Aurelia Muñoz • †  
Ana Lilia Alvarez • Salud  
Jessie Ignacio Alvarez • Salud  
Benjamin & Bertha Rojas • Salud  
Elva & Jorge Cruz • Aniversario  
Agustine Umberto Sandoval • Cumpleaños

## Wednesday, March 26

### 8:00 AM

Josefa Lozano • †

### 5:00 PM

Maria De La Cruz • †  
Linaje Espinoza Rocha • †  
Isais Romulo Chipao Tintaya • †  
Balvina Zatarain Rendon • †  
Fermin y Juliana Acuña • †  
Donato y Aurelia Muñoz • †  
Micaela Ponce Ruvalcaba • †  
Maria Ruvalcaba • †

## Thursday, March 27

### 8:00 AM

### 5:00 PM

Angelica Ugaz Alarco • †  
Linaje Espinoza Rocha • †  
Balvina Zatarain Rendon • †  
Fermin y Juliana Acuña • †  
Donato y Aurelia Muñoz • †  
Jose Maria Castillo • †  
Micaela Ponce Ruvalcaba • †

## Friday, March 28

### 8:00 AM

Reynaldo Cruz Abueg • Prayer

### 5:00 PM

Felipe Salazar • †  
Linaje Espinoza Rocha • †  
Balvina Zatarain Rendon • †  
Fermin y Juliana Acuña • †  
Donato y Aurelia Muñoz • †  
Jesus Serna • Oracion  
Micaela Ponce Ruvalcaba • †

## Saturday, March 29

### 8:00 AM

Linaje Espinoza Rocha • †  
Daniel Camberos • †

## Did you know?

What cultural values make it hard to recognize abuse?

Cultural values and norms may have an influence on abusive or dangerous situations for children. Some of the cultural challenges in recognizing abuse may include an unwillingness to see certain actions as abusive or a different understanding of appropriate touch and boundaries. Safe adults can reflect on their own cultural background, and what impact it has had on their understanding of appropriate and inappropriate behavior and actions. For more information, read the VIRTUS® article “What We Culturally Prioritize Can Influence a Child’s Vulnerability” at [lacatholics.org/did-you-know/](http://lacatholics.org/did-you-know/).

## ¿Sabia Usted?

¿Cuáles son los valores culturales que dificultan el reconocimiento del abuso?

Los valores y normas culturales pueden influir las situaciones abusivas o peligrosas para los niños. A veces las normas culturales pueden dificultar el reconocimiento del abuso como la falta de disposición a considerar ciertas acciones como abusivas o una interpretación diferente del contacto apropiado y de los límites personales. Los adultos de confianza pueden reflexionar sobre su propio contexto cultural y el impacto que ha tenido en su forma de entender el comportamiento y las acciones apropiadas e inapropiadas. Para más información, lee el artículo de VIRTUS® “Lo que valoramos culturalmente puede influir la vulnerabilidad de un niño” en [lacatholics.org/did-you-know/](http://lacatholics.org/did-you-know/).



## Parish Sick List

Agapito Ceja  
Angelica Vilchez  
Barit Snyder  
Bella Montalvo  
Carlos Cabrera  
Carolyn Torres  
Catherine Highland  
Christina Gonzalez  
Edward Duncan  
Elizabeth Gordon  
Francisca Baeza

Jesus Cano  
John Henry Comitz  
Juan Carlos Valles  
Marcos Caamal  
Mario Ajanel  
Marta Rodriguez  
Martha Tolentino  
Mary Frink  
Maurice Marvin Nicklay  
Najee Ellis  
Norma Gamboa

Ramon Rodriguez  
Rhea Garalde  
Rosa Maricela Vasquez  
Sally-An Thomas  
Salma Archila  
Tiesha Kelley  
Vincent Delgadillo  
Wayne Lawless  
Wilbert Arias

## Reuniones de Ministerios

### Lunes

Al-Anon · 10:00am · Salón de la Inmaculada  
Divina Misericordia · 7:00pm · Salón San José  
Hombres de Valor · 7:00pm · Salón San Juan  
Mujeres de Fe · 7:00pm · Salón Redahan  
San Judas Tadeo · 7:00pm · Salón Redahan

### Martes

AA · 7:00pm · San Juan  
Clases Pre-Bautismales · 7:00pm · Salón Guadalupe

### Miércoles

Legión de María · 4:30pm · Salón San Juan  
AA · 7:00pm · Casa de la Providencia  
Virgen del Carmen · 7:00pm · Plaza Madonna

### Jueves

Al-Anon · 7:00pm · Casa de la Providencia

### Viernes

Rosario del Espíritu Santo · 12:00pm · Salón Guadalupe  
Señor de Esquipulas · 7:00pm · Plaza Madonna  
Ministerio de Matrimonios · 7:00pm · Salón Guadalupe  
Pueblo de Alabanza · 7:00pm · Salón Redahan  
Soldiers of Christ (Grupo Juvenil) · 7:00pm · Salón San José  
Señor de los Milagros · 7:00pm · Plaza Madonna

### Sábado

Al-Anon · 9:30am · Salón de la Inmaculada  
Santo Domingo de Guzmán · 1<sup>er</sup> y 3<sup>er</sup> sábado del mes  
después de la Misa de 7:00pm dentro de la Iglesia

# CONEXION LEGAL

Juan Rodriguez

310-697-6571

CONECTANDO A NUESTRA  
COMUNIDAD CON LOS MEJORES  
ABOGADOS



**ACCIDENTES DE AUTO**  
MOTO - UBER/LYFT - BICICLETA

# G&R

CUSTOM CABINETRY

**GABRIEL ESTRADA**  
(310) 622-3417

Hablamos Español  
• FREE Estimates •

SUPPORT OUR  
ADVERTISERS!



**Rice Center**  
Torrance  
FD 1113

TRADITIONAL FUNERALS  
CREMATION  
PRE-PLANNING

310-792-7599  
LAfuneral.com



**Irene T. Orozco - Senior Counselor**

Parishioner/Feligresa LIC. CES 3981

310-487-6120 | iorozco@inglewoodpark.org

Representando: **Inglewood Park Cemetery,**  
**Roosevelt Memorial Park Cemetery**

- Proteja su familia hoy
- Planes económicos antes de la necesidad.
- Pagos mensuales • Precios bajos
- Beneficios • Propiedad transferible
- Información gratuita

Free Pre-Need information



**FREE**  
AD DESIGN

with purchase  
of this space

CALL  
800-477-4574



Hydrafacial  
**Only 99\$**

Less acne.  
More glow.



Book Now 4242372072



**Edgar Amaral**  
**GENERAL CONTRACTOR**

Parishioner Se Habla Español  
amaralsconstruction.com

**Building Additions • Remodels**  
**Roofing • Concrete**

(310) 710-5790

amarals.construction.corp

amaral.construction.corp@gmail.com



**AB Action Realty**  
**Francisco Higuera** Lic #00982153

Independent Broker | Notary Public | REALTOR®

(310) 675-9312 Office

(310) 261-3422 Cell

(310) 675-2691 Fax

francisco9312@aol.com

Offering  
In Home  
Services

13666 Hawthorne Blvd. Ste. #5  
Hawthorne, CA 90252

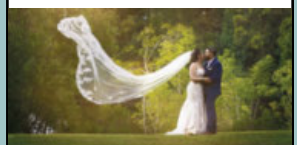


Photo & video Services  
323-304-2490

## FINANCIAL PROFESSIONAL SERVICES

We are pleased to offer you a complimentary Financial Needs Analysis. Our goal is to help you better understand your current financial situation and identify any areas where we can help you optimize your financial planning.

Our Services: Income Protection • College Planning • Executive Bonus Plans  
Retirement Planning • Estate Planning • Long Term Care

Contact: **Juvy C. Johnson, Licensed Financial Professional**  
Life & Health Lic. : 0L04725 • 323-320-1537



SCAN ME

## ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide



SafeStreets

833-287-3502



**SAL CORREA**  
ADVANCE PLANNING ADVISOR

Cell (310) 987-1104

E-Mail SCorrea@GreenHillsLA.com

LIC. 0M61169

LA PLANIFICACION PREVIA ES UN ACTO DE AMOR, UN REGALO GENEROSO PARA SU FAMILIA Y AMIGOS QUE LES PERMITIRA SENTIR SU DUELO CON MAS PAZ Y TRANQUILIDAD.

ASEGURE LOS PRECIOS DE HOY MIENTRAS HACE SUS PAGOS MENSUALES. EVITE LA CARGA FINANCIERA INESPERADA Y PERMITAME AYUDARLO Y A PROTEGER A SU FAMILIA DEL AUMENTO DE COSTOS DE CEMENTERIO Y FUNERARIA.



GREEN HILLS  
FD 1175

## Leylany's Decor

Avoid the stress and let us plan your next event!

**Flower arrangements | Tent  
draping, decorations, etc...**

Paquetes disponibles para  
cualquier evento!

310-625-7018

Se Habla Espanol



**Tanner's Sewing & Vacuum**

- Venta de machinas nuevas y usadas
- Reparaciones de máquinas de coser, aspiradoras y lámparas
- Afilado de cuchillos y tijeras

Clases de costura  
disponible para  
niños y adultos



6230 W 87th St. • Westchester, CA  
310-670-2429

ESCANEE EL CÓDIGO QR



Miele SEBO RICCAR Husqvarna VIKING PFAFF baby lock



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. Joseph Church, Hawthorne, CA

B 4C 05-4004



REALTYONEGROUP UNITED

ANA ORELLANA

Lic#: 01933397

ana@anaorellana.com

310.220.7224



LAW OFFICES OF JOHN MIKHAIL

• Car Accident Attorney

Abogado de Accidentes de carro

• Uber Accidents

Accidentes de Uber

• Workers' Compensation Attorney

Abogado de Compensación de Trabajadores



310-806-1231 WWW.LAWOFFICEJOHN.COM

Free Consultation | Consulta Gratis Se Habla Español

Pursuant To Labor Code Section 5432(A), Making A False Or Fraudulent Workers' Compensation Claim Is A Felony Subject To Up To 5 Years In Prison Or A Fine Of Up To \$50,000 Or Double The Value Of The Fraud, Whichever Is Greater, Or By Both Imprisonment And Fine.

Cruz Aqua Water & Ice

Purified & Alkaline Water

Open 8am - 7pm,

Sun. 9am -6pm

Delivery Service

(310) 848-8840

Money Transfer

Keys

Water Accessories

14617 1/2 Prairie Ave.

Lawndale, CA 90260

Parishioner



OMEGA MILLWORK & Door Company

puertas cerraduras y molduras

310-562-0571



Law Offices Of Miguel A. Manzo

310-227-8595

www.attorneymanzo.com

ATTORNEY ABOGADO

FREE CONSULTATION • CONSULTA GRATIS

- BANKRUPTCY
- IMMIGRATION
- ACCIDENTS
- BANCARROTA
- INMIGRACION
- ACCIDENTES

We are a debt relief agency! • Somos una agencia de alivio de deudas!

310-227-8595

"Yo El Abogado Manzo, lo Atenderé personalmente con su caso."

¿QUIERES PROTECCIÓN, PERMISO Y PAPELES?\*

¡Yo quiero que el próximo MILAGRO SEA EL TUYO!™



ESCANEA y AGENDA tu consulta.

LLAMA AHORA AL (626) 884 4749

Abogada Alexandra Abogada de Inmigración

PROGRAMACIÓN CATÓLICA ES ONE TV/RADIO

"UNA CONEXIÓN CON DIOS"

CANAL ABIERTO 56.2 TV KBOC LOS ANGELES

CANAL ABIERTO 49.2 TV KNXT FRESNO, CA

1460 AM LOS ANGELES

1670 AM SAN BERNARDINO E INLAND EMPIRE

1040 AM SAN DIEGO Y TULUANA

1430 AM VALLE IMPERIAL Y MEXICALI

880 AM GONZALES, CA.

97.3 FM SALINAS, CA

RADIO EN INGLÉS 540 AM CARMEL VALLEY Y SALINAS



Escanee este CÓDIGO QR para ingresar a nuestro sitio web



www.elsembrador.org | (773) 777-7773

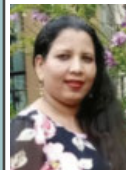
CATÓLICO CONTENT & MEDIA... www.jesusthemovie.com

Escanee este CÓDIGO QR para ingresar a nuestro sitio web ES ONE RADIO EN VIVO

Create a Life You Never Want to Retire From

Join Us Today and See for Yourself!

santushadsouza.com



Pray to End Artificial Birth Control Jeremiah 1:5



Lucy Gomez Insurance Agy Inc

Lucy Gomez, Agent

Hawthorne, CA 90250-5118

Bus: 310-974-8200 Fax: 424-269-0024

Insurance License #6003567

www.insurewithlucy.com

The greatest compliment you can give is a referral. State Farm, Bloomington, IL

Where LA Catholics Go to Stay Connected.

ANGELUS

Subscribe today for just \$30.00 \$19.95

Two easy ways to order: AngelusNews.com/Bulletin | 844-245-6630



CATHOLIC CEMETERIES & MORTUARIES

EVERLASTING FAITH. EVERLASTING LIFE.

A ministry of the Church serving the faithful.

Learn about our 11 locations in Los Angeles, Ventura and Santa Barbara counties

(213) 637-7801 CatholicCM.org



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. Joseph Church, Hawthorne, CA

A 4C 05-4004